

大清光緒廿九年

本館新開除禮拜外每日出報一
紙外埠均可函致本館取
閱如外埠閱報加寄費不
也除日本外各國常刊送外
惜工本從廉以與各官商
刊印各器以待與各官商
體活字及各式花邊等延
西人排印工藝精所有石
印字大小機器均用精工刊

叻報

第六千四百四十五號

印工各項由延有文士到
寫各體文字現其書目另
刊佈所有各項原稿其有
本館所登來札原稿亦須
世道人心者始錄其有謬
或於人而後支離者概不
登錄更須寫明里向不
自來稿須與本館不
登但來稿登與不登本館
將原稿收回也

癸閏五月廿九日

Printed and Published by See Ewe Lay 四拜禮號三十月七年三零百九千一英大 at No. 124-c, Cross Street, Singapore.

廣西賑濟第三十六次捐款列 ○新金山無名氏付來助賑銀五十元 許日升助銀二元
光緒廿九年閏五月二十九日 同濟醫院謹啟

新舖招租 ○啟者本號有新建三層舖坐落丹戎巴葛安區律大街前接連式十三間且近起
貨大馬頭或開雜貨店或貯貨物或做住家上落來往甚為利便及租價相宜如合意者請到羅民律舊
北塞對面門牌二十四號與隆面議是荷 光緒二十九年五月廿七日 興隆號啟

求賑廣西凶災廣告

切啟者敝院昨接由駐叻總領事署交來粵省述善堂電開又接兩粵廣仁等各善堂函開極言廣西全省
連年兵劫水旱相乘四處饑民流離絕食賣兒鬻女餓殍盈途慘苦情形莫堪言狀其被災最慘者目下如
柳尋邕各屬赤野千里死亡尤甚此真聞者傷心見者下淚若不設法拯救恐斯邦之民靡有孑遺等情
院聞報惻然悲憫即集同人妥議亟思沿門募捐拯此災黎以符救災恤鄰之義惟是月前辦理粵東平糶
刻下仍未告竣今若遽行再捐深憚眾力難齊無濟於事今特公議將其慘苦情狀刊告 善士仁人乞念
奇災地廣日長需款頗鉅伏願各解客囊急難解困多捐一金即多救一人之命早救一日即早免一日之
危從此造化功參兒孫蒙福泚筆書此不禁為億萬生靈百叩禱祝也如蒙樂助銀兩請交到本坡同濟醫
院賬房取回收條為據以杜假冒此佈
大清光緒二十九年四月十六日 同濟醫院同人謹啟

增雇探訪人告白 ○啟者本館刻欲增雇本坡探訪人一名其人必須熟悉本坡情形以及耳目
廣眾者方勝厥任有欲承乏者請來本館面商可也 本館謹啟

增聘主筆延請書記告白 ○啟者本館近欲增聘主筆一位習理報務并欲雇書記一名其人必
須能通會計兼精書法方勝書記之任諸君子不嫌俯就者 玉臨本館面商抑或賜函示知均從其便此
佈 癸卯年四月三十日 本館謹啟

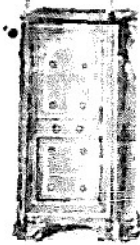
中俄交涉各國干預三十三續

京師來電云中俄議訂約章將次就緒中有二則茲已探聞大旨謂一東三省各處海關專任俄人司推所
徵貨稅歸中俄銀行存儲一俄人進派人員分赴東三省各通商口岸稽查進口出口各船貨行檢疫之事
日本東京某日報云東歷六月二十八日得中國京師來電悉本日午前九下鐘越二刻時駐華使臣內
田君謁見外務部領事親王即以此意之所在慶王告之曰我政府刻已決然於心凡俄人所肆意要求者
定必峻詞拒絕俾得保地主權以睦鄰邦貴國幸垂注焉由是以觀中國似已堅持定見努力拒俄矣
我日其辭辭厥後可也 日本某日報云東歷六月下旬某日駐京公使內田君命駕詣慶親王邸第投刺
入謁見慶王神米煥發略無病容乃告以俄國要求務宜拒絕并須促令將兵撤退以免久占嚴疆慶王頗
以為然既而內田君復將日政府意見如何稍稍吐露且探聞俄人密約與日本有何關涉慶王屏退侍從
然後促膝密談 日本某日報登中國京師來電云東歷六月二十五日即華歷閏五月初一日日本駐華
公使內田君謁見外務部王大臣告以俄國之事我日政府決計與之抗衡目下已值千鈞一髮之危機
期貴政府還以自省慶土聞之頗覺心同意轉所訂密約可望不復鈐印施行矣 西六月二十六號即華
閏五月初二日北京電云日本政府現已決斷行堅強之外交手段以對付俄國駐華日使內田君於昨
將此意照會中國外務部盼望中國政府復行從前之政策再倚日本為外援 昨日東京來電乃近來最
要之電因觀此電則可知日人仇俄俄人之心日見其深廣雖最和平之報均勸政府定一有決斷之政策
將此事辦妥免致太平事業阻滯而不能行若政府能籌一堅強之法則全國人民定然與之同心而樂於
用命又觀日本領事政治家皆在日皇宮中集議即可知彼等均知時局甚為危急矣此等政治家定均知
與俄國開戰日本受累甚大但如果必不得已而出於戰亦係為自存起見但日本究不欲出於爭戰觀於
來電即可知之因來電云日本政府願俟中國政府與俄人近在東京議約觀其議成之效驗若何然後再

售出酒蜜

售發酒蜜鳥

售發酒名馳



是醫生之道所最要者則惟藥其大則惟藥然必類有以善其始無意外
此本行鐵廚所以為 諸君之所共賞也蓋本行所沽之鐵廚久已馳名於東
方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵廚已有三十年之久其製
為堅固能避火且其鎖匙甚妙非尋常等所能開其鎖全身均用鐵製成
並無雜以木料且其廚自蓋
至今均為一式堅固並無有
優劣之分至於各廚大小不
一而價值則約一百元至四
百元凡用之者可保其不礙

大英一千九百零二年正月一號
大清光緒二十七年十一月廿二日

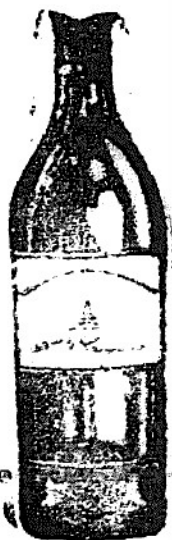


美觀即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵廚實為叻坡諸華商所喜購
而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選
購為禱 大英一千九百零二年正月一號
大清光緒二十七年十一月廿二日

明鳴也洋行謹啟

啟者本行向由英國督辦各
種美酒來叻發售久已遐邇
馳名茲復由英新辦到頭爾
士斗雲字號之狗頭票鳥蜜
酒到叻應沽此酒香美異常
不惟飲之可口且能保養精
神調和血氣常飲令人不生
疾病誠酒國中上品也 諸
君光顧應細看以上所列之
狗頭標牌不致誤且價甚相
宜倘 諸君有欲沽飲者請
至本行取用可也此佈
大英一千九百零二年正月
一號 明鳴也洋行謹啟

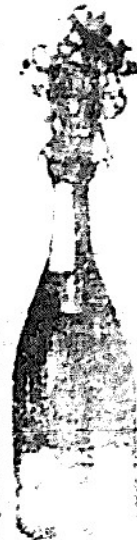
售發酒名馳為標案上頂國法



啟者本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發
售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨
悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者
諸君佐饌
中之妙品
也此酒

准本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認
案標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有惠顧之
諸君祈早移玉 惠臨購買是幸
大英一千九百零二年正月一號 明鳴也洋行謹啟

售出酒品三



啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發
其酒係白鹿牌或金鹿牌或紅鹿牌 諸君光顧
祈其香美芬芳近有無恥之徒假冒本行三品酒
款式以圖魚目混珠情殊可恨倘 諸君有
買本行白鹿三品酒者請細認本號標牌之內
有小紙包頭註明華字新嘉坡明鳴也公司
者始真若無此字樣即屬偽冒請細認特此
佈告 大英一千九百零二年正月一號
明鳴也洋行謹啟

啟者本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭
印出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行
銀匙標密酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒
樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到
本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能發斷不食言再
此酒不能販往 加勝巴 三寶瓏 四里末 釐加錫 檳榔嶼
日裡等處其餘他埠均能運往此佈
大英一千九百零二年正月一號
大清光緒廿七年十一月廿二日 明鳴也洋行謹啟



啓者本公司所製之棉蘭粉以便小孩服食之用若食此孩立能健皮開胃裨益良多此粉通施已久名馳中外經由著名醫士再三考驗無不稱賞咸謂小孩必宜服此以壯身軀凡各埠廣諸國仕商薦書稱贊者現存叻坡葛士兄弟有銀

粉食服孩小製精司公



公司內以便 諸君查致有欲購買者 玉臨爲盼此佈
大英一千九百零三年正月十三號

新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司
棉蘭粉有限公司 全啟

狀師遷寓告白

啓者特字通知刻下懷丹狀師之土庫經已遷往土庫街禮佛不禮士門牌第七號二層樓上德律風號頭第三百五十二號此佈
大英一千九百零三年四月廿四號
懷丹狀師謹啟

金雞

鐵樹

藥酒

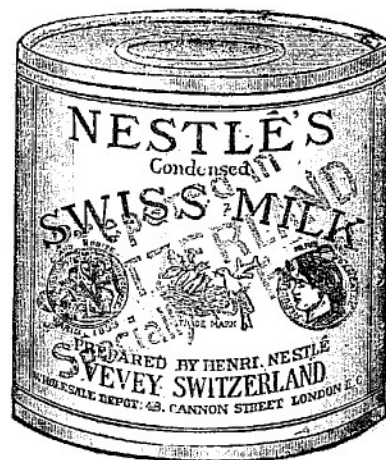
藥酒



啓者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松柏之年採其精華配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經送美英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘條純係稱贊此酒之功治男男女女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚夜不安寐腎虧失調小便淋瀝如飯湯等症畏寒發冷瘧症以及婦科月經失調或經腹痛病人愈後欠補有疾無疾皆可酌量飲飲大能益精補髓更能治諸難舉之疾婦人飲之能令溫和和子宮養顏肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試屢驗而德君醫生藥亦精心無論內外新奇難症請臨診視藥到病除回春者不遑索回藥費概免謝儀倘蒙 惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈
光緒貳拾八年九月二拾八日
大英一千九百零二年十月廿九號
新嘉坡土庫街德國神農大藥房謹啟

鳥標牛奶煉法

Nestlé's



價廉物美為市上之冠

此項牛奶含奶精最多

Milk

啓者本公司所專沽之鳥標牛奶其製造精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛奶無能與匹此標之牛奶收買久買地依舊堅

正庄義合漆客

啟者本號親由潮郡督辦頂上正庄義合漆漆來坡發售價甚相宜尤堪久用潤滑稱爲第一庄漆凡經購用者無不稱賞本號不惜工本由潮辦到備圖馳名 諸君光顧者請移玉至勒巴剎脚門牌第四號本店相商是荷
光緒二十九年閏五月初七日
南興合記謹啟

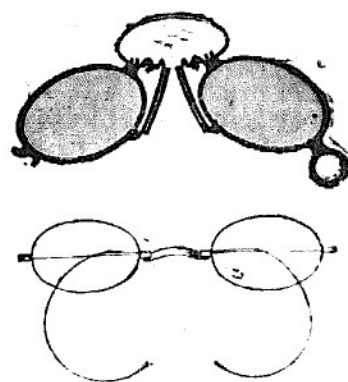
苗加丹 白告司公

啟者特字通知華人各公館如有欲威實杞酒者須知此酒不宜沽賣賤價者事因此等賤價之酒飲之足以損人且有等非用大麥芽所釀飲之便受其害而苗加丹公司之威實杞酒係用正大麥芽釀成氣味醇美銷流甚多可保此酒已釀十年之久此種酒在歐洲乃頂上之品英皇在英京常飲此酒即英皇太子以及宗室國戚亦多飲之爲此奉告華人各公館若欲威實杞酒者必須欲苗加丹公司之威實杞酒蓋因此酒飲後不見頭痛他種則否而苗加丹公司之威實杞酒各處均有出沽其紅頭標者每箱十一元七角半黑白頭標者每箱一十五元 諸君認明標頭庶不致誤此佈
大英一千九百零三年四月廿一號
慕娘公司謹啟

啟者廣東新會縣江門木朗鄉舍弟尹家儀又名叫亞七此是兄弟排他第七也此人今計廿四歲前在廣東省城河南院後街福場里貴州礦務局委員尹道國鴻家兄處自光緒廿一年十二月廿某日忽出門不知去向踪跡全無迄今數載亦無音信返里惟家母在堂常思悲淚倘有四方君子知吾舍弟尹家儀在於何處能親身帶到石叻源順街第二百三十六號門牌志南號特兄賞弟貲面相見賜明實確乃謝花紅銀一千大元正若無其踪跡下落將實確地步報知候查明無錯乃謝花紅銀二百大元正決不食言此帖是實但有善翁留心代爲訪查如得此人者是母子團圓吾一家可沾大德不淺矣
大清光緒廿九年正月初十日
亥
尋胞弟人尹國鴻尹家勸謹啟

米谷商會告白 ○啟者本商會現在遷居水仙門街門牌第廿五號及廿六號本商會內現存日本奇巧之什物并各貨物甚多本商會所以遷居之故係因舊址太狹刻下貨物過多不能存貯本商會現有寶丹 千金丹 天授補球此乃婦人子宮所用并各藥品出沽茲將富士主人佈啟附登于此 啟者茲爲聲明富士本廠大座花車改寫花樣原由以杜假冒等情查本廠在大日本東京淺草區開設以來歷經數十年不惜工本認真精巧荷蒙海外 富商巨賈久爲 賞識然一向寫山鷄櫻花爲圖記近有無恥之徒假冒本廠所寫之花樣以魚目混珠貪圖射利實屬誤人不淺是以本廠於本年九月以後另出新式將前所寫山鷄拾葉圖後改寫雙金鶴櫻花爲記並將此圖呈請政府存案不准別人假冒如有不法之徒再敢效尤者定必稟 官究治是以謹將本廠改寫雙金鶴櫻花圖記原由特爲聲明敢求 賜顧 諸貴客嗣後採買富士大座花車須認真雙金鶴櫻花圖記者乃係本廠特色之貨也謹此佈告 大日本東京淺草區須賀町壹番地 富士老舖主人 西賀藤三郎謹啟 本商會現與富士廠代售新式東洋車本商會特字通知自出告白之日起先沽該廠東洋車二十輛每輛取價四十員特此佈 聞 大英一千九百零三年三月十號 水仙門街門牌廿五號及廿六號米谷商會謹啟

名眼鏡



夫人生之耳目口鼻有一缺焉而不可而最重者莫若目焉蓋目之爲用大矣能窺天道者惟此目能察人事者亦惟此目人有良夕非目不足識之物有真贋非目不足辨之目之不可忽也如是現以叻中塵埃四起行道之人障面而過之然則眼鏡一物可以隔塵沙而著精光者未始非眸子之功臣矣所以本藥房向辦各款眼鏡屢蒙士商賜顧遠近馳名今特由歐洲辦到時款精巧金圈鋼圈電鍍金圈及各色藍晶墨晶綠晶并妙藥製造水晶等鏡一概備全無論老稚眼近視眼平光眼均可配戴得宜倘 諸君來購買者則本藥房先用探試眼鏡驗其眼光深淺依樣配合自然目光如炬視一切且價廉物美洵有益於雙眸不淺矣 士商有欲慧眼相加以窮目力者請到本藥房選採是所望焉此佈
英一千九百零三年四月二十七號
叻坡土庫街 小坡德國神農藥房謹識

嗎機代有利銀行告白 ○啟者本銀行設設有年茲將本行情形詳開如左 本行所儲本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀七萬六千磅即七十六萬元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年爲之生理本銀行均可承造 諸君惠顧請移玉惠臨面商便安 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應大英一千九百零三年四月廿七號 嗎機代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

官拿急治因札由蘇松太兵備道轉行英美租界公廨前日議員孫建臣甫刺出票飭差稟請租界領袖美總領事古君簽字鈐印會同中西探捕將二陳及錢章龍五人拘獲累加訊究發押老巡捕房尚有周容一名乘間逃逸至昨日續經探捕獲獲一併管押傳聞日內即須由道憲責海觀察親行推鞠以便申報上游矣

癸卯科 殿試題名錄 ○ 第一甲 王壽彭山東濰縣 左霈廣東正黃漢 楊兆麟貴州遵義 第二甲 黎湛枝廣東南海

朱德垣廣西 朱國貞湖北 郭則澐福建 楊渭山東 顧準曾河南 郭宗熙湖南 李澤蘭江西 孫智敏浙江 顧承曾河南

錢振鐸江蘇 王汝榆奉天 李維玉貴州 陳煜輝廣東 龔元凱安徽 區大源廣東 陳樹勳廣西 劉敬浙江 李慶萊廣東

任祖福山東 王鴻翔江蘇 徐彭齡江蘇 楊恩甘肅 劉鳳起江西 王世徵福建 袁冀保四川 徐晃四川 徐士瀛江西

顧高雲南 楊熊祥山東 朱篤慶奉天 史履中安徽 溫肅廣東 彭兆琮湖南 吳璆江蘇 楊允升江蘇 李漢光河南

胡藻新福建 范之杰山東 商衍瀛滿洲 區大典廣東 張濂直隸 程繼元安徽 張新曾山東 田步蟾江蘇 任承沆江蘇

杜述琮江西 徐謙安徽 孔昭晉江蘇 魏元戴江西 徐德星陝西 朱懋春廣西 甘鵬雲湖北 楊廷綸福建 華宗智四川

楊繩藻江西 彭世襄江蘇 唐銅貴州 王大均浙江 章鉅江蘇 邵章浙江 祝廷華江蘇 王紹曾直隸 張蔭椿浙江

魯藩福建 張雲雲廣西 肅開瀛貴州 關捷三河南 石金聲山東 俞樹棠浙江 曾光職四川 張家駿河南 于君彥福建

馬君實安徽 陳中孚江西 郭銘鼎河南 荆育瓚山西 高毓彤直隸 郭嘉聲直隸 聶夢麟直隸 劉奚名四川 李坤雲南

史寶安安徽 陳雲誥貴州 范振緒甘肅 葉景葵浙江 楊鴻發江蘇 胡嗣瑗貴州 徐紹熙安徽 吳建三湖南 張之昭直隸

王震昌安徽 胡大華江西 陳國祥貴州 劉琨安徽 李倣儒河南 陳金浙江 劉思明貴州 廖振榮廣西 馬育麟陝西

陳暮福建 李盛鑾江西 胡駿廣西 陳獻宸江西 李澤宸山東 龔慶雲安徽 鄧榮輔廣西 水祖培湖北 呂彥梅山東

楊肇培南隸 景凌霄陝西 牛蘭獻縣 郝繼貞直隸 熊朝賓貴州 鄧榮輔廣西 水祖培湖北 呂彥梅山東 張治仁湖北

照錄北洋官報三甲候續

夏雪志奇 ○日本某日報云東歷六月廿一日午後三下鐘越二刻時淺間山一帶黑雲幕壓寒氣攸肌六出花飛其大如掌遙望山

腰以上粉裝玉琢一白無垠炎夏光陰忽變為隆冬景象大奇大奇

薄命堪傷 ○昔羅什吞針所以鳴潔也蛇女吞針所以顯術也乃有非鳴潔亦非顯術而亦吞針斃命者是殆禍中於所玩歟墨西哥

國內有一閩女年屆花風雨過南塘是紅豆初生之地山橫短徑仍綠珠未嫁之時歌盡標梅貧同茹蓼日以針黹度活巧快絕倫薛靈芸雅號

針神蘇若蘭夙工刺繡故遠近之得其手澤者視同拱璧焉近忽噩耗傳來謂處女已香消玉化驚叩其故則緣處女於某日倦繡將針含於口

中香唾垂成針即油滑一吞吐間針已滾入喉內再一伸頸針遂刺入腸中於是滾地嬌啼宛轉呼痛其家人急延醫至則玉體已冰據醫生言

腸已穿矣一縷香魂溘然已逝物累於玩從古為然故聖傷於魏冶傷於炙

孟買消息 ○七月四號孟買來簡云英駐北京欽使薩賓君已銷假陸辭回任從倫敦首途三號晚行抵孟買與該處各英商及各廠

總理人之與中國商務有交涉者統談聞所論者兩事一為中國厘金一為中國國貨據薩欽使言今雖與中國所訂商約而第八款內所載之

事項加整頓不知中政府將來果能照行否也雖然現他國對華之情形即使欲急起而改革之恐亦非易為之事至於中國果欲將財政改良

亦總不外用金一策倘其實行想各國皆喜助之惟慮將行未行事在參議之際未嘗無阻力生於其間耳

兇槍又聞 ○扣喉兇槍之案以去年為最多嗣由本坡國家示以嚴懲此風漸戢不意匪踪未絕死灰今又復燃念七夜七點鐘時有

閩人余亞基以巾裹銀二十元道經力申律不知何故為匪覺察致被同籍人何金進等扣喉強搶并復毆使仆地各思奔逃余急鳴捕幸有二

十七號暗差趕到將何一名拿住逮返捕房扣留昨午由府過堂展至來月初五日乃鞫

吞迷失寔 ○葡人威紐巴士打勝被其東人控告謂前以四百元之賬單交該葡人使往威了地里輪船收賬被伊吞沒私逃一案昨

由府署提訊該葡人延有律師代訴府憲詳鞫各情以事無確據判該葡人免究將案注消

偷老舉掉 ○閩人吳九昨夕到長泰街新賽香勾院中混充闊少喚妓賽好度夜到九點鐘時給妓以纏頭之費託言外出頃間復來

妓允諾而吳遂行詎妓入室檢查已失一棟急出鳴捕尾追之由十號暗差趕到松柏街吳急竄入該街一號門牌屋中登樓圖遁該差跟至在

瓦上將吳擒獲逮返捕房扣留候交官訊

途窮命賤 ○昨有閩籍乞丐倒斃于馬吉街門牌第一百一十號門前騎樓下後由巡差查知送醫驗明給棺埋之 同日單邊街第

四十五號門牌志安棧騎樓下亦有一丐病歿該棧伴報差昇驗給棺埋葬 按邇來坡中貧苦小民多有病斃于人家騎樓外者殊屬令人聞

之惻然倘得大力者建一貧病留醫之所使貧民等生則可資醫藥死亦為葬一坵此亦一大善舉也有心人盍起而圖之

失印聲明 ○啟者日前本號所用之圖章經有遺失倘有與 各寶號取貨揭借等項不得為憑以後另刊別印方為實據特此佈
明免滋後論此佈 光緒廿九年閏五月廿九日 新嘉坡大馬路長興號告白

正象標油發售

啟者敝館所到象標油久已馳名遠近矣緣因創設機器致暫停歇茲經修理完備再運來叻此後源源而至無可斷斷該油通印度等甸等數十州屢經油師勘驗莫不稱為上品因其熱火清光鐵鑄堅固故能通行倘諸商翁欲消惠顧者請移玉到敝面議價當格外相宜此佈
光緒廿九年閏五月二十九日 叻坡舊吧虱街合隆號謹啟

良醫問世

啟者茲有鄉親黃英華先生榮佛行醫每逢危證妙手生春聲名洋溢於振利與大公司內獨信之深舉一以例其餘今故聘其就叻特開一藥室名福裕堂以爲醫寓坐落小坡梧槽律門牌第一百八十號 諸君幸顧者請認招牌此佈
光緒二十九年閏五月廿九日 福裕堂告白

啟者西醫陳有恩現在牛車水大馬路門牌第一百一十三號開設登基堂西藥房精醫內外男婦全科及種痘接生等事 諸君青顧按址 玉臨可也此佈
光緒貳拾九年又五月念六日 大英一千九百零三年七月廿號 西醫陳有恩謹啟

敬頌良醫 ○啟者僕姪阿川五月間身膺重病勢已瀕危幸延潮邑 大國手陳諸燕先生施治始能藥到春回似此戴德二天無從補報惟有刊登報牘俾身抱沉痾者知所延聘使斯世同登壽域則大幸矣 先生懸壺于王家山脚金德泰內併此佈 聞
光緒廿九年閏五月廿七日 源豐勝號陳松海謹佈

廣西賑濟三十五次捐款列 ○許瑞裕捐銀五十圓 顏玉滔捐銀五十圓 義源瑞誠諸翁捐銀八圓 蔡長盛捐銀六圓 德昌號捐銀五圓 邱芳娘捐銀四圓 林錦江捐銀四圓 潘韓娘捐銀二圓 潘國棟捐銀二圓 許繼茂捐銀二圓 李金角捐銀二圓 林娘水捐銀一圓 邱博厚捐銀一圓 林振基捐銀一圓 潘源經捐銀一圓 侯紅柿捐銀一圓 許烏芬捐銀一圓 潘萬靈捐銀一圓 蔡萬福捐銀一圓 邱玉花娘捐銀一圓 黃亞遠捐銀一圓 曾添福捐銀五圓 以上乃各律坡曾添福翁經手捐集滙振裕號收轉交來院計共一百五十二元正 光緒廿九年閏五月二十四日 同濟醫院謹啟

宣揚善舉 ○啟者同人等近在本坡二馬路海山街口門牌七十八號創設 大清國駐叻聖諭宣講堂崇祀 孔聖 字祖恭舉余克俊先生主席宣講 聖諭且于惜字施茶各善舉亦已舉行然因事方始初次佈啟所舉董事去留未定刻下堂中經費暫由 余璧章翁代爲支發維是費用浩繁一木難支大厦茲故廣爲傳佈竊願 仁人善士各宜踴躍捐貲協力同心共成善舉夫君子成人之美無偏尊卑貧富有心者便可漫肩責成如有 善翁樂助捐項者請交王家山脚余益盛甘密店或交謝怡和金店均照給同收條另將芳名標貼刊入月結進支單中送呈眾鑒以昭核實用敢據情登報廣爲傳揚既免貧爲善者創設之苦心而善舉亦克底于成矣此佈 大董事 余益盛寶號 余璧章翁 湯訓齋翁 陳秉章翁 余英傑翁 謝應堂翁 值理 廣興寶號 謝怡和寶號 胡容記寶號 大清光緒二十九年閏五月二十四日 大清國駐叻聖諭宣講堂紳商同人謹啟

沾恩莫忘 ○古云頸癭之症莫謂輕也頸癭乃咽喉之所急早治也 諸君有沾此症不可不治氏沾此症慘苦難言請有先生數名用藥罔效聞得 符桂華先生歷科甚明特請他治看症下藥三天之內癭核自出未有痛癢旬日之內一概全愈可見 先生明功氏沾深恩特字片言以揚先生之名看症藥金可分貧富 諸君有沾此症者不妨請 符先生醫治定然藥到回春氏并無妄言特此佈達 符桂華先生寓老爺官前源順街廣德和寶號內 光緒廿九年閏五月二十四日 鄧門溫氏謹啟

良醫返叻 ○啟者陳良友先生祖傳精醫痔瘡等症緣去年回華今再抵叻依舊寄寓二吊橋頭門牌八十四號振順號樓頂自寓此店未出棚牌 諸君有欲診症者幸勿吝玉此告 光緒廿九年閏五月二十四日 振順號代佈

退股聲明 ○啟者坤甸坡中興街門牌第二十號恒成就布疋什貨生理原係耀成號即沈捷宜林耀江於庚子年開創迨至辛丑年八月間另稱到沈正科陳吉松兩人入股另整經營迄今已歷二年茲因沈正科陳吉松兩人志欲別圖願將自己名下股份拆出至癸卯年閏五月十二日止當請到公親錦成中必丹 林茂鸞 陳以文 廖清霞 召南甲必丹 賴喜國 黃勝美 周明春諸位老爺秉公核算今將恒成就店內貨物家器賬項一概全盤歸耀成號即沈捷宜林耀江坐受所有銀項即日於公親台前歸割清楚嗣後恒成就生理盈虧概與沈正科陳吉松兩人無涉特此聲明以免後論 光緒廿九年閏五月廿四日 恒成就退股人沈正科陳吉松謹白

房藥大嘉孟

製 精

Maynard & Co., Ltd.
14, Battery Road,
SINGAPORE.

刀傷止血藥水 立止吐瀉藥水
目疾眼痛藥水 花柳風濕藥水
發燒退熱藥水 白濁血淋藥水
每小罇價五角 大罇價一元 各色魚肝油價面議

生髮香油香水
鵝喉單方藥水
白色黑色魚油

AGENTS FOR
Wincarnis.

英加力補酒
大罇二元五角
小罇一元五角
新加坡土庫街門牌一十四號
孟嘉大藥房謹白

售出酒蜜烏標頭狗

BASS'S ALE, GUINNESS'S STOUT AND
SPARKLING CYDER.



"Dogshead"
Brand.

"Dogshead"
Brand.

Quarts Pints Nips

Agents:—KIM HIN & Co., Singapore.

敢者本公司所
沽狗頭標烏蜜
酒功用良多名
馳遠近本坡各
酒店皆有出售
諸君購飲便
知其妙此佈
一千九百零三
年七月十五號
新嘉坡代理人
錦興公司謹啟

售出酒蜜標琴柔蠻

THE FINEST GERMAN BEER.



Agents:—KIM HIN & Co., Singapore.

敢者本公司所售之蠻柔琴
標白蜜酒乃德國最好之白
蜜酒銷場甚廣祇計西一千
九百零二年共計沽去八萬
七千三百六十樽 諸君有
未經嘗試者飲之便知不謬
此佈
大英一千九百零
三年七月十五號
本坡代理人錦興公司謹啟

竊街本所集議另籌良法所有綠金大坡交恒春公司小坡交陳公安號再在附近加寬一殷實店號均給收單為據如有假冒本所名號求捐
幸勿誤交餘容再佈 光緒二十九年閏五月廿二日 萬緣公德所總理人 陳公安 戴錦順全啟

工部局各物招投告白 ○敢者本局茲有以下所列三號之物件招人投票購買投標之期定于西一千九百零三年裕來月廿八號
即華六月初五日中午為止票外寫明 A B C 三字以待選擇如欲觀看各物者可到本局在加籠所設之煤氣局取閱便得至于價
之高低任由本局自主不得以價高者得之說爭執特此佈 聞 A 機器車兩架十匹馬力并泵在內 B 風車兩架每架每點鐘其風力能
燭八千丁方英尺 C 鐵條 加勒 銅水喉并各什物 大英一千九百零三年七月十五號 工部局司理人波兀刺士承命謹啟

發部勸題 ○敬啟者新嘉坡小坡善濟社延醫贈藥自壬寅年正月起開創以來蒙 諸善紳商士庶人等源源樂助善量宏開規
模相備惟來醫者日眾殊形人滿之多現是稅居之地基礎未立擬欲重新締造為永遠就醫施藥之所但巨金未措綿力難繼其長公議發部
勸題原擬紳董造門道達惟恐騷擾于 列公因隨其便茲將緣部先行派送 諸善列翁伏望踴躍喜題其往來客商及僻處而未週知者懇
求傳言檢揚善舉爭題花管共解荷囊有厚望焉其緣部題金限一月內彙繳當年值理到領立回收條為據希請 均鑒
大清光緒二十九年閏五月十四日 倡創善濟贈醫社紳董謹啟

雇工告白 ○敢者特字通知欲雇用一華人暨律即工頭每月薪水廿五員其人須招工三十名每月須共造七百五十日之工作
工人薪水每日五角照所造之終而行欲在相距實廉閩坡一英里遠之田園操作有欲充當者請投函本坡牙直里公司代收可也此佈
大英一千九百零三年七月九號 牙直里公司代佈

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已為諸君所共鑒不意此酒銷流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分真偽而諸君所
有飲飲此等假冒之萬蘭池酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈眾週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益
也啟者近來竟

有棍徒假冒本

公司正金鐘標

之萬蘭池酒其

標頭恍惚本公

司之款式少有

不慎受害甚深

因本公司所沽

之正金鐘標萬

蘭池酒不惜工

本係以頂上質

料釀成以故會

飲此酒者皆知

其益遠近馳名

而各棍徒假冒

之酒氣味雖同

損益大異故其

所沽之價比之

本公司更廉本

公司所運到正

金鐘標之萬蘭

池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察

勿為偽貨所誤再者本公司正金鐘標之酒每樽皆有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞

新嘉坡五坡桑呼巷公司
專辦祖家頂上美酒發售此係
虎標亦原庄諸君光顧認明印標



嘉怒鈕公司

嘉怒鈕有限公司告白

大英一千九百零三年三月廿二號

嘉怒鈕公司謹啟

著名祖家灰發客



啟者本公司所沽亞木標祖家灰乃係天下馳名已由本坡營造師官及麥爾蘭試驗於一千九百零二年實錄本月廿二號所覆本公司之信據云接貴公司實錄本月五號來函本師已將存在打里兀納實得力貴公司貨倉內之亞木標祖家灰細為試驗茲將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水大日之久用本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再為細驗乃知灰之膠力及耐久當以亞木標祖家灰為第一等又經再為研末確知此灰堅固之原實甚為勻細此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力此觀之則此庄祖家灰可在本坡推為最上之灰本師自驗祖家灰以來實以此灰為最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發售諸君有欲採購者請至玉臨本公司相商便得特此佈聞

大英一千九百零二年十月廿八號

打里兀納實得力門牌大第號
第七號伊啞紗直有限公司謹啟

王帽標酒出沽告白



啟者本公司向歐洲運來之密酒乃是上座之貨其味清香而淡價廉又廉無買又美凡各處舖以及酒店無不購往零沽諸君有欲採購者請嘗試之便知予言之不謬也此佈
大英一千九百零二年十月廿八號
打里兀納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹啟

布正生理聲明

啟者本行已在本坡開設店號由歐洲各處販運布疋前來本坡發售所辦之布各項皆備乃向英京及歐洲此各處第一等製造廠配運前來凡坡中諸仕商有欲向英京兩國以及歐洲各國採辦各庄呢羽布疋等物本行皆可代辦而所辦之貨必甚相宜各仕商有欲採辦者求駕臨本行面商可也此佈
大英一千九百零二年十月廿八號
打里兀納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司謹啟

定一辦法云云但將來之成或礙全觀乎俄人之所爲也 東京初四日專電云日本人士因滿洲之事日加憤激國民均願同心協力助政府反對俄人以盡國民之義務而保國家之利權伊藤侯爵近於此事亦甚留意各報亦著論力助政府扶助中國使彼不至畏縮以抗拒俄人云 高麗釜山來電云西歷六月二十六日高麗馬山浦到有俄國鐵甲巡艦名洛希耶者重一萬二千一百九十五墩又俄洛木博伊重一萬二千三百九十五墩另有巡艦名博羅氣耶者重六千七百五十墩逐水雷艦名博賢島耶者重三百五十墩此外復有以水雷艇四艘其將示威於高麗耶抑與日人相抗拒耶明眼人自能辨別無俟執事人贊一詞也 國七月三號紐約電云美俄兩國近頗不睦一因前日美總統聞俄有苛虐猶太人之事代爲請命而遣俄人白眼其大則因滿洲問題故相惡之情幾見辭色邇來華盛頓人爲然談論頗以俄之倨傲蔑辱人國至於俄國答覆美政府之言及美對俄之策不久便可刊布於衆矣 仍未完

英事電音 ○本坡實得力太囑士西報接到念七日英京來電云英皇及后行幸英之昆士兜因地方與皇賜答按爾爾省人獻頌之詞曰近聞羅馬教皇薨逝之耗朕深憫焉此不特朕躬如是即我國人民中亦必多有同懷悲悼者朕復深知我國之興衰教皇未嘗一日不加垂注也惟願朕省自今以往大爲改革以冀永邀幸福朕實有厚望焉論畢皇與后又復乘車往幸納連該處人民無不敬迎徒御云 同日英京來電云英廷派駐非南大軍之費用英印兩國國家均擬少爲津貼一節倫敦上下議院辯論紛囂大不謂然惟是此事須候接到印國家覆文乃能核定云

羅馬電音 ○本坡實得力太囑士西報接到念六日英京來電云羅馬教皇薨留之際不過其氣喘喘旋即升遐并無大苦各總主教及主教等均爲長跪哀號爲皇誦經祈禱遺屍上下均御白衣且掩其面云 念七日英京來電云教皇之屍經以藥水製安昇往該處大教堂陳列至于羅馬京城各事已由意廷爲之代理悉臻妥善云

戰艦避風 ○香江來札云羅沙了戰船已于十五日展輪來叻不意甫經出口猝遇暴風銀浪山排勢難強進該艦無奈再駛回港候過一禮拜久方能來叻云風波險惡固如是乎

美逐英人 ○珉城來簡云渣打銀行在英京延一英人前往小呂宋之宿務學爲司該行之事訂約三年不意該英人附輪抵小呂宋時該處美國家不許該英人登岸據言有違各國人不得入境傭工之例云未卜英國家聞之若何辦理耳

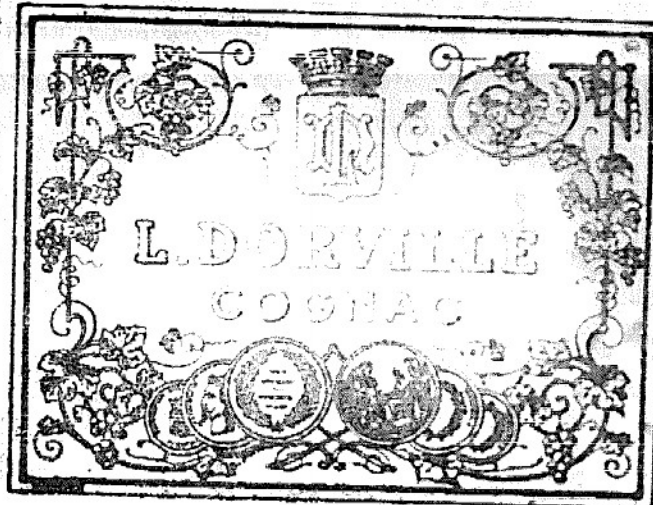
拍賣屋地紀畧 ○茲將昨日昨午後在吧越館拍賣屋地價值畧列于下 屋地一區坐落東陵律大有三希葛三十四頗承遠自主之業價銀二萬一千元 屋一間坐落西拿義街乃九十九年期限價銀一萬元 屋五間坐落馬密街及白蠟律乃九百九十九年期限價銀八千五百元 屋一間坐落馬密街乃九百九十九年期限價銀三千元 屋一間坐落直落亞逸街價銀六千五百元 屋及牛欄共三間坐落丹登街價銀二千九百元亦九百九十九年期限 屋一間坐落加籠律承遠自主之業價銀二千元 又田地一段坐落亞巴勿落勿落及羽汝勿落共六十五希葛七律價銀三千三百元 屋地二區坐落梳馬失律共大一萬一千三百一十丁方英尺乃九十九年期限每英尺價銀四占共銀四百五十二元四占是日投買屋地共計價銀五萬七千七百五十二元四占

公地續記 ○鼓浪嶼公租界工部局示期開辦各節昨經錄登茲又經訪事人來輯數則更爲續登如左 前時本嶼居人所有婚姻用工大小訟事胥歸廈防分府轄內自本年改入公地後即擬援照上海成案設立會審公堂會辦華洋交涉事件會審委員係以原任洋務局員楊直刺宋忠嗣任是缺昨經張紅履新矣楊直刺精通西語曉暢時務任洋務局時已頗聲載道月前因嶼地議改租界有裁撤洋務局之信在嶼紳民深恐其改任他去公全具稟道轉懇留直刺今幸得以告慰下情想直刺履任而後必能不換新猷大爲一方造福也當不禁拭目俟之 工部局擬設醫病所爲防疫起見也嶼中人恐以中西治病之法不同諸多未便擬爲填資自行創設醫院專爲醫治華人之處前經稟請局憲允爲舉行但何時開辦刻尚未有定議耳數年前南洋檳榔嶼亦係自設醫院籌款以數萬計對日舉行間有一人而指至萬金者數萬巨款咄咄可辦雖曰該地固多富人然亦由繼義者多故行之自易也 工部局示有不準民房內豕猪之令又民間豕狗須年納照費若干即至雞鴨之類亦皆以潔淨之故不敢多飼之恐此後嶼中民戶將無復有雞豚豚之畜矣再過一二年則此中風景又當別有洞天想後來人之過此者雖不至於雞犬無聲而鷄鳴狗吠亦斷不能相聞而達乎四境矣 錄漳泉日報

會黨成禽 ○申報云前日英美租界公廨議員孫建臣直刺接奉上海密札飭拿私立國民會專講排滿滅清之黨首陳叔曉即陳範又即陳夢坡錢允生即錢錫丹及章炳麟龍積之陳吉甫周容等人因飭差役李元持票投租界領執陳範等稟請簽字隨偕捕頭派由中西巡捕偕同三馬路蘇報館將陳五人一併拿獲暫押捕房稍容聞風逃逸昨日捕頭特遣包探趙銀河持解公廨陳等咸植立案前英總領事署趙銀河官職令諸人不服相率踴躍於地連君咄之以鼻令屈雙膝諸人知不能再售其奸乃始帖耳而伏旋有律師楊易者投案聲稱該等已租本律師聲辯請期直刺商之連君著仍還押捕房聽候定其推鞠隨命駕詣上海縣署向縣主王瑞庭大令鈞陳一切情由然後偕赴道轅謁見蘇松太兵備道袁海觀察稟請示下通行 又查陳叔曉即陳範又即陳夢坡在英界開設報館日與錢允生即錢錫丹及章炳麟龍積之陳吉甫周容等人聚聚其中結爲國民會社專以排滿革命詭譎說煽惑各處學生事爲兩江總督魏午帥聞奏奉

諭

正金標萬蘭酒發售



現在市上銀兩者數甚以上際有金銀銀元等件老
為買藥者即為銀貨者勿為之誤買本行有厚望焉
大英一千九百零二年正月十三號 藥店領

可至本行
沽買此
酒製造之
法精妙
常酒味甚
清以之燒
釀者皆重
上等之料
保無釀充
之弊此酒
若在本坡
諸君欲購
每宜早購
免致誤
諸君沽用
須爲留心
辨明以免
贗味之虞

[illegible]

第 二 章 港 灣 的 概 況



啟者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

是所切禱
一千九百零二年二月廿二號

老德公司啟

啟者此牛乳乃拿士打在倫敦自行製造

拿若以此例與小孩食之實與吃其母親之

打乳無異各國之人凡經用過者無不稱賞

小孩服此身體肥壯是以刻下五洲諸國

食銷流廣而銷售多欲與小孩服食無逾于

乳此者此等牛乳本坡各店皆有出沽 諸

白雲往購便知不謬此佈

大英一千九百零二年十月廿二號

新嘉坡代理人膠老惱公司謹啟

亞殺德公司輪船行則告白

牛乳及抽其油食此牛乳補之有益是也

英吉文
蓉龍島
燭又新

美輪船	初五日	下午六點	豐源號
空輪船	初五日	下午二點	豐源號

網略聯生輪船初六日下午三點陳生利
前途來電云英國郵船名華烈打於本月廿五日由高浪
啟程來叻定於六月初二日禮拜六即能抵叻上落客貨訖

[illegible]